2026ko MAIATZAren 28ko OHIKO OSOKO BILKURA

SESIÓN PLENARIA ORDINARIA DE 28 DE MAYO de 2026

Baztango Udaletxeko Bilkura Aretoan, 2026ko maiatzaren 28an, 19:00etan, Baztango Udala osoko bilkuran bildu da, ohiko bileran, Fernando Anbustegi Goñi jauna alkate-udalburu dela, eta zinegotzi hauek etorri dira: Mariano Iribarren Irigoyen, Lorea Lizarreta Insausti, Elisa Almandoz Irigoien, Alaitz Arretxea Etxeberria, Gorka Urtasun Saldias, EH-BILDU taldekoak; Florentino Goñi Tellechea, Iñigo Iturralde Eliceche eta Joseba Moreno Videgain, ZUREKIN-CONTIGO BAZTAN taldekoak; Pello Sarratea Sanzberro, BAZTANGO INDEPENDIENTEAK - INDEPENDIENTES DE BAZTAN taldekoak; Anastasio Nagore Garralda, UPN; taldekoa Lander Mattin Santamaria Alcocer, GEROA BAI.

Ez da bertaratu: Andoni Irigoyen Maritorena

Idazkari lanetan Iulen Urbiola Loyarte jauna aritu da.

Alkateak hasiera eman dio bilkurari.

En la Sala de Sesiones del Ayuntamiento del Valle de Baztan, siendo las 19:00 horas del día 28 de mayo de 2026, se reúne, en sesión ordinaria el Pleno Municipal, presidido por el alcalde-presidente Fernando Anbustegi Goñi y con la asistencia de los siguientes concejales: Mariano Iribarren Irigoyen, Lorea Lizarreta Insausti, Elisa Almandoz Irigoien, Alaitz Arretxea Etxeberria, Gorka Urtasun Saldias, por el grupo EH-BILDU; Florentino Goñi Tellechea, Iñigo Iturralde Eliceche y Joseba Moreno Videgain por el grupo ZUREKIN-CONTIGO BAZTAN; Pello Sarratea Sanzberro, por el grupo BAZTANGO INDEPENDIENTEAK-INDEPENDIENTES DE BAZTAN; Anastasio Nagore Garralda, por el grupo UPN; Lander Mattin Santamaria Alcocer por el grupo GEROA BAI.

No asiste: Andoni Irigoyen Maritorena

Actúa como secretario D. Iulen Urbiola Loyarte.

El alcalde da comienzo a la sesión.

1.- 2026/04/27KO OHIKO OSOKO BILKURARI DAGOKION AKTA ONARTU.
Etorritakoak bat eginez 2026/04/27ko ohiko Osoko Bilkuraren **akta aho batez berretsi dute;** aktako 7. puntuan honako hau zuzendu ondoren: bozketan abstenitu dena UPNko ordezkaria da, Geroa Baiko ordezkariak aldeko botoa emanez, eta ez alderantziz, aktan islatzen den bezala.

1.- APROBACIÓN DE ACTA DE SESIÓN ORDINARIA DE 27/04/2026.
*El acta de la sesión ordinaria de 27/04/2026 es **ratificada por unanimidad** de los presentes una vez rectificado lo siguiente en el 7º punto del acta: quien se abstiene en la votación es el representante de UPN votando a favor el representante de Geroa Bai, y no al revés tal y como se refleja en el acta.*

2.- 2025EKO KONTU OROKORRA ONARTZEA.
Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta eta izandako eztabaida laburraren ondoren, saio honi dagokion soinu fitxategian bildutakoa,

Anastasio Nagore UPN: kontra bozkatuko dut kontu-hartzailearen txostena kontuan izanik**.**

Nafarroako Toki Ogasunen 2/1995 Foru Legeak 242 artikuluan ezartzen duen prozedura betez: “Batzorde Bereziaren txostena Udalbatzaren iragarki oholean paratuko da hamabortz laneguneko epean, epe horretan interesatuek egoki iritzitako erreklamazio edo alegazioak egin zitzaten”.

2.- APROBACIÓN DE LA CUENTA GENERAL DEL AÑO 2025.
Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma y tras un breve debate recogido en el archivo de audio de la presente sesión
***Anastasio Nagore UPN**: votaré en contra teniendo en cuenta el informe negativo del interventor .*
Cumplimentado el procedimiento establecido en el artículo 242 de la Ley Foral 2/1995, de 10 de marzo, de Haciendas Locales de Navarra: “la cuenta general con el informe de la Comisión especial será expuesta al público en el tablón de anuncios de la Corporación por plazo de quince días hábiles, durante los cuales los interesados podrán presentar las reclamaciones o alegaciones que estimen oportunas”.

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24
SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

Kontuan izanik aipatutako epean alegaziorik ez dela izan Udalbatzak aldeko 9 botorekin (EH-Bildu, Zurekin-Contigo Baztan), kontrako 1 (UPN) eta 2 abstentzioekin (Geroa Bai eta Baztango Independienteak-Independientes de Baztan) **erabaki du:**

1.- Udalaren 2025eko ekitaldiko Kontu Orokorra **onartzea**. Kontuen zehaztapenak berari dagokion espedientean bilduta daude.

2.- 2025eko ekitaldiko Kontuen espedientearen kopia Nafarroako Gobernuko Lurralde Kohesiorako Departamentura **igortzea**, onartu eta ondoko 15 egunetan, jakinaren gainean egon dadin eta dagozkion ondorioak izan ditzan.

*Teniendo en cuenta que durante el citado plazo no se ha presentado alegación alguna, el pleno por 9 votos a favor (EH-Bildu, Zurekin-Contigo Baztan) 1 en contra (UPN) y 2 abstenciones (Geroa Bai y Baztango Independienteak-Independientes de Baztan), **acuerda:***

*1.- **Aprobar** la Cuenta General del Ayuntamiento de Baztan correspondiente al ejercicio 2025, cuyo detalle obra en el oportuno expediente incoado al efecto.*

*2.- **Remitir** copia del expediente de Cuentas correspondiente al ejercicio de 2025 al Departamento de Cohesión Territorial del Gobierno de Navarra en los 15 días siguientes a su aprobación, para su conocimiento y efectos oportunos.*

3.- 2025EKO KONTUETAN AURREKONTU-EGONKORTASUNAREN ARAUA EZ BETETZEA.

Aurrekontu Egonkortasunari eta Finantza Iraunkortasunari buruzko apirilaren 27ko 2/2012 Lege Organikoaren 21. artikuluan eta Nafarroako Toki Ogasunei buruzko martxoaren 10eko 2/95 Foru Legearen 242 ter artikuluaren 1. paragrafoan ezarritakoaren arabera, ekitaldia ixtean aurrekontu-egonkortasunaren helburua, zor publikoaren helburua edo gastu-araua betetzen ez badira, administrazio ez-betetzaileak ekonomia- eta finantza-plan bat egingo du, eta plan horrek aukera emango du urte horretan eta hurrengoan helburuak edo gastu-araua betetzeko. Era berean, 242 ter artikuluaren 2. apartatuan, ekonomia- eta finantza-plan bat egiteko beste aukera batzuk jasotzen dira, ez-betetzearen arrazoiaren arabera. Horrela, hurrengo egoerarekin egin dezakegu topo, hau da, gure kasuan, aurrekontu-egonkortasunaren araua ez betetzea gastuak diruzaintzako gerakinarekin finantzatzearen eta urteko finantziazio-desbideratze negatiboak dituzten gastu-proiektuak gauzatzearen ondorio da.

Kontuan izanik Udal honek aurreko paragrafoan aipatutako baldintzak betetzen dituela, bidezkoa da ekonomia- eta finantza-planaren ordez Udaleko Kontuhartzaileetzak egindako txostena egitea, eta txosten hori Udalbatzaren Osoko Bilkurari aurkeztu behar zaio.

Ekonomia- eta finantza-planaren ordezko Udal Kontu-hartzaileetzak egindako txostena ikusita, Udalbatzak erabaki du:

3.- INCUMPLIMIENTO DE LA REGLA DE ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA EN LAS CUENTAS DE 2025.

Conforme a lo establecido el artículo 21 de la Ley Orgánica 2/2012, de 27 de abril, de Estabilidad Presupuestaria y Sostenibilidad Financiera y en el artículo 242 ter, apartado 1, de la Ley Foral 2/95 de 10 de marzo, de Haciendas Locales de Navarra, en caso de incumplimiento al cierre del ejercicio del objetivo de estabilidad presupuestaria, del objetivo de deuda pública o de la regla de gasto, la administración incumplidora formulará un plan económico-financiero que permita en el año en curso y el siguiente el cumplimiento de los objetivos o de la regla de gasto. A su vez, en el apartado 2 del artículo 242 ter se contemplan otras alternativas a la confección de un Plan económico-financiero, en función de la causa del incumplimiento, así nos podemos encontrar con el siguiente escenario, que es nuestro caso, el incumplimiento de la regla de la estabilidad presupuestaria es debido a la financiación de gastos con Remanente de Tesorería, y a la ejecución de proyectos de gasto con desviaciones de financiación anuales negativas.

Teniendo en cuenta que este Ayuntamiento cumple los requisitos mencionados en el párrafo anterior, por lo que procede sustituir el plan económico–financiero por el informe emitido por la Intervención Municipal, informe que debe elevarse al Pleno de la Corporación.

Visto el informe emitido por la Intervención Municipal sustitutivo del plan económico financiero, el pleno acuerda:

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24

SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

1.- Nafarroako Toki Ogasunei buruzko martxoaren 10eko 2/95 Foru Legearen 242.2 ter artikulua betez, ekonomia eta finantza planaren ordezko Udal Kontu-hartzailetzak egindako txostenaren jakitun gelditzea.

2.- Ekonomia- eta finantza-planaren ordezko udal-kontu-hartzailearen txostena bidaltzea, txosten horren Osoko Bilkurari eta finantza-tutoretzako organoari jakinarazpen horren ziurtagiriarekin batera.

1.- Darse por enterado del informe emitido por la Intervención Municipal, sustitutivo del plan económico financiero, todo ello en cumplimiento del artículo 242.2 ter de la Ley Foral 2/95, de 10 de marzo, de Haciendas Locales de Navarra.

2.- Remitir el informe de la interventora municipal sustitutivo del plan económico financiero, acompañado del certificado de esta comunicación al Pleno del citado informe, al órgano de tutela financiera.

4.- 2026KO UDAL-AURREKONTUAREN 28. ALDAKETA. KONTU-HARTZAILEAREN 1. TXOSTENA.

Kontu-hartzaileak prestatu duen aurrekontu aldaketaren txostena azaldu da, saio honetako espedientean dagoena (1. zenbakiduna). Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz beren iritzia eman dute eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildu da.

Alkateak bozkatzera deitu du. Bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez 2026ko aurrekontuen aldaketari **hasierako onespena** eman zaio: **1-4121-6920004 OBRAZUZEND.LABATTOAA. BASOA BERRITZ../ DIREC. OBRA REPOBLACIÓN FORESTAL LABATTOA 8.710,00 €**

Nafarroako Toki Ogasunei buruzko martxoaren 10eko 2/1995 Foru Legearen 214.2 artikuluan xedatutakoari jarraituz, aurrekontua betearazteko oinarriek hala ezartzen dutenean, kreditu horiek emateko Osoko Bilkurak hartutako hasierako erabakia jendaurrean paratuko da Udalaren iragarki oholean, hamabortz egun naturaleko epean, herritarrek edo interesdunek egoki iruditzen zaizkien erreklamazioak edo alegazioak aurkez ditzaten.

Epe hori iraganik, eta erreklamazio edo alegaziorik egin ez bada, hasierako onespen erabakia behin betikoa dela ulertuko da, eta jendaurrean egoteko epea iragan eta gero sartuko da indarrean.

Erreklamazioak edo alegazioak aurkezten badira, Osoko Bilkurak berariaz erabaki beharko du erreklamazio edo alegazioetan proposatutako aldaketak behin betiko onartzea edo ez. Erabaki hori indarrean sartuko da behin betiko testua toki entitatearen iragarki-oholean argitaratu ondotik.

4.- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA Nº 28 AL PRESUPUESTO 2026. INFORME DE INTERVENCIÓN Nº 1.

Explicado el informe elaborado por la interventora, adjunto al expediente de la presente sesión (nº 1), y una vez expuestos por los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

El alcalde llama a votar. La modificación al presupuesto 2026 es ***aprobada*** *por unanimidad de los presentes con carácter inicial****: 1-4121-6920004 OBRAZUZEND.LABATTOAA. BASOA BERRITZ../ DIREC. OBRA REPOBLACIÓN FORESTAL LABATTOA 8.710,00 €***

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 214.2 de la Ley Foral 2/1995, de 10 de marzo, de Haciendas Locales de Navarra, cuando las bases de ejecución del Presupuesto así lo establezcan, el acuerdo inicial adoptado por el Pleno para la concesión de los citados créditos será sometido a exposición pública en el tablón de anuncios de la Corporación por un plazo de quince días naturales con el fin de que los vecinos o interesados puedan presentar las reclamaciones o alegaciones que estimen oportunas. Transcurrido dicho plazo, y si no se hubiesen formulado reclamaciones o alegaciones, el acuerdo de aprobación inicial se entenderá aprobado definitivamente, entrando en vigor una vez transcurrido el período de exposición pública.

Si se formularan reclamaciones o alegaciones, el Pleno deberá adoptar acuerdo expreso relativo a la resolución de aquellas y a la aprobación definitiva de la modificación propuesta, que entrará en vigor una vez publicado el texto definitivo en el tablón de anuncios de la entidad local.

5.- 2026KO UDAL-AURREKONTUAREN 29. ALDAKETA. KONTU-HARTZAILEAREN 2. TXOSTENA.

Kontu-hartzaileak prestatu duen aurrekontu aldaketaren txostena azaldu da, saio honetako espedientean dagoena (2. zenbakiduna). Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz beren iritzia eman dute eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildu da.

Alkateak bozkatzera deitu du. Bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez 2026ko aurrekontuen aldaketari **hasierako onespena** eman zaio: **1-2316-6320002 BIRGAITZE OBRAK ZUNDA ETXEA EGUN.ZENT.DL/OBRAS REHABILIT.CASA ZUNDA CENTRO DÍA DI, 34.500,00 €**

Nafarroako Toki Ogasunei buruzko martxoaren 10eko 2/1995 Foru Legearen 214.2 artikuluan xedatutakoari jarraituz, aurrekontua betearazteko oinarriek hala ezartzen dutenean, kreditu horiek emateko Osoko Bilkurak hartutako hasierako erabakia jendaurrean paratuko da Udalaren iragarki oholean, hamabortz egun naturaleko epean, herritarrek edo interesdunek egoki iruditzen zaizkien erreklamazioak edo alegazioak aurkez ditzaten.

Epe hori iraganik, eta erreklamazio edo alegaziorik egin ez bada, hasierako onespen erabakia behin betikoa dela ulertuko da, eta jendaurrean egoteko epea iragan eta gero sartuko da indarrean.

Erreklamazioak edo alegazioak aurkezten badira, Osoko Bilkurak berariaz erabaki beharko du erreklamazio edo alegazioetan proposatutako aldaketak behin betiko onartzea edo ez. Erabaki hori indarrean sartuko da behin betiko testua toki entitatearen iragarki-oholean argitaratu ondotik.

5.- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA Nº 29 AL PRESUPUESTO 2026. INFORME DE INTERVENCIÓN Nº 2.

Explicado el informe elaborado por la interventora, adjunto al expediente de la presente sesión (nº 2), y una vez expuestos por los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

*El alcalde llama a votar. La modificación al presupuesto 2026 es **aprobada** por unanimidad de los presentes con carácter inicial**: 1-2316-6320002 BIRGAITZE OBRAK ZUNDA ETXEA EGUN.ZENT.DL/OBRAS REHABILIT.CASA ZUNDA CENTRO DÍA DI, 34.500,00€***

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 214.2 de la Ley Foral 2/1995, de 10 de marzo, de Haciendas Locales de Navarra, cuando las bases de ejecución del Presupuesto así lo establezcan, el acuerdo inicial adoptado por el Pleno para la concesión de los citados créditos será sometido a exposición pública en el tablón de anuncios de la Corporación por un plazo de quince días naturales con el fin de que los vecinos o interesados puedan presentar las reclamaciones o alegaciones que estimen oportunas. Transcurrido dicho plazo, y si no se hubiesen formulado reclamaciones o alegaciones, el acuerdo de aprobación inicial se entenderá aprobado definitivamente, entrando en vigor una vez transcurrido el período de exposición pública.

Si se formularan reclamaciones o alegaciones, el Pleno deberá adoptar acuerdo expreso relativo a la resolución de aquellas y a la aprobación definitiva de la modificación propuesta, que entrará en vigor una vez publicado el texto definitivo en el tablón de anuncios de la entidad local.

6.- 2026KO UDAL-AURREKONTUAREN 30. ALDAKETA. KONTU-HARTZAILEAREN 3. TXOSTENA.

Kontu-hartzaileak prestatu duen aurrekontu aldaketaren txostena azaldu da, saio honetako espedientean dagoena (3. zenbakiduna). Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz beren iritzia eman dute eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildu da.

6.- MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA Nº 30 AL PRESUPUESTO 2026. INFORME DE INTERVENCIÓN Nº 3.

Explicado el informe elaborado por la interventora, adjunto al expediente de la presente sesión (nº 3), y una vez expuestos por los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24
SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: Galdera bat, ulertzen ahal dut, martxoan atera ziren aurrekontuak eta agian 2025 ez zen kontuan hartu, adibidez 2023-2024 zergatik ez ziren hasieratik kontutan hartu zaintza lanak Baztaneko galera horiek izanen direla 270 bat mila euro. Erran nahi dut moldaketa bat egin baino lehen zergatik ez zen sartu 2023-2024 aurre kontuetan?
Fernando Anbutegi, Alkatea: zu zaintza lanak administrazio kontseiluko kidea zara, bertan kontuak aurkeztu ziren, hor zaude, zuk ikusi zenituen, zuk ere onartu zenituen eta gero zaintza lanekoa konsolidatzen da udaleko aurrekontuekin, orduen hor zaude, ez dakit zer erran nahi duzun ez dela kontuen hartu, bai kontuen hartu da, ez dena da aportaziorik egin udaletik, kusi zelakoz eman zela dirua eta ea funzionatzen zuen, ikusi da hau gehiagora doala eta moztu behar dela, eta bai kontutan hartu da. Zuk ere onartu duzu; administrazio kontseiluan onartu duzu aurrekontu eta kontuak eta hori kontsolidatzen da udaleko aurrekontuetan, orduen hor egon diren galerak beti aurrean izan dituzu. Ez ditugu ekarpen gehiago egin 2025ean, 2023 eta 2024ean egin direlako 400 mila euro eta 376 mila euroko ekarpenak udaletik eta ikusi zen 2025 ez genuela ekarpenik egin behar ea funtzionatzen zuen eta ikusita 2025ean ere galerak izan zirela, orduen pilatu direnez 2026an proposatu dugu ekarpena egitea.

Alkateak bozkatzera deitu du. Bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez 2026ko aurrekontuen aldaketari **hasierako onespena** eman zaio: **1-2314-4490000 TRANS.ZAINTZA LANAK SL ZAHAR ETX.KUD./ TRAN.ZAINTZA LANAK SL GESTIÓN RESIDENCIA 334.000,00 €** Nafarroako Toki Ogasunei buruzko martxoaren 10eko 2/1995 Foru Legearen 214.2 artikuluan xedatutakoari jarraituz, aurrekontua betearazteko oinarriek hala ezartzen dutenean, kreditu horiek emateko Osoko Bilkurak hartutako hasierako erabakia jendaurrean paratuko da Udalaren iragarki oholean, hamabortz egun naturaleko epean, herritarrek edo interesdunek egoki iruditzen zaizkien erreklamazioak edo alegazioak aurkez ditzaten.

Epe hori iraganik, eta erreklamazio edo alegaziorik egin ez bada, hasierako onespen erabakia behin betikoa dela ulertuko da, eta jendaurrean egoteko epea iragan eta gero sartuko da indarrean.

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: *Una pregunta, puedo entender, que los presupuestos de marzo y tal vez 2025 no lo tuviera en cuenta, pero en 2023-2024, por qué desde el principio no se tuvieron en cuenta esas pérdidas de Zaintza Lanak Baztan unos 270 mil euros. ¿Por qué antes de hacer una adecuación no se incluyó en las cuentas previas 2023-2024?*
Fernando Anbutegi, Alcalde: *tú eres miembro del consejo de administración, en el que se presentaron las cuentas, ahí estás, tú las viste, tú también las aceptaste y luego se consolida la de Zaintza Lanak con los presupuestos del ayuntamiento, tú estás ahí, no sé qué quieres decir con que no se ha tomado en cuenta, sí se ha tenido en cuenta, lo que no se ha hecho es aportar más desde el ayuntamiento se ha visto que esto va a más y hay que pararlo, y sí, se ha tomado en cuenta. Tú también lo has aprobado; el consejo de administración ha aprobado los presupuestos y las cuentas y eso se consolida en los presupuestos municipales, siempre has tenido delante las pérdidas, han estado ahí. No se han realizado más aportaciones en 2025, ya que en 2023 y 2024 se han realizado aportaciones por 400 mil euros y 376 mil euros desde el Ayuntamiento y se decidió no hacer aportaciones en 2025 para ver si funcionaba, pero hubo pérdidas, al acumularse las pérdidas se ha propuesto esta aportación en 2026.*

El alcalde llama a votar. La modificación al presupuesto 2026 es ***aprobada*** *por unanimidad de los presentes con carácter inicial****: 1-2314-4490000 TRANS.ZAINTZA LANAK SL ZAHAR ETX.KUD./ TRAN.ZAINTZA LANAK SL GESTIÓN RESIDENCIA 334.000,00 €***
De conformidad con lo dispuesto en el artículo 214.2 de la Ley Foral 2/1995, de 10 de marzo, de Haciendas Locales de Navarra, cuando las bases de ejecución del Presupuesto así lo establezcan, el acuerdo inicial adoptado por el Pleno para la concesión de los citados créditos será sometido a exposición pública en el tablón de anuncios de la Corporación por un plazo de quince días naturales con el fin de que los vecinos o interesados puedan presentar las reclamaciones o alegaciones que estimen oportunas. Transcurrido dicho plazo, y si no se hubiesen formulado reclamaciones o alegaciones, el acuerdo de aprobación inicial se entenderá aprobado definitivamente, entrando en vigor una vez transcurrido el período de exposición pública.

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24

SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

Erreklamazioak edo alegazioak aurkezten badira, Osoko Bilkurak berariaz erabaki beharko du erreklamazio edo alegazioetan proposatutako aldaketak behin betiko onartzea edo ez. Erabaki hori indarrean sartuko da behin betiko testua toki entitatearen iragarki-oholean argitaratu ondotik.

Si se formularan reclamaciones o alegaciones, el Pleno deberá adoptar acuerdo expreso relativo a la resolución de aquellas y a la aprobación definitiva de la modificación propuesta, que entrará en vigor una vez publicado el texto definitivo en el tablón de anuncios de la entidad local.

Anastasio Nagorek bilera uzten du.

Anastasio Nagore abandona la reunión.

7.- XEHETASUN-AZTERLANA ELIZONDOKO 16. POLIGONOKO 148 LURSAILEAN, ANGELA NAGORE SANCHEZEK ETA IORITZ MIXELTORENA SANSIÑENAK SUSTATUA. HASIERAKO ONESPENA.

Ikusita Angela Nagore Sanchezek eta Ioritz Mitxeltorena Sansiñenak Elizondoko 16. poligonoko 148 lur-zatian sustatutako xehetasun-azterlana. Kontuan harturik arkitektoaren aldeko txostena (erref. 2605i025), eta Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen Testu Bategina onesten duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuak ezarritakoa, Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako hau **erabaki du:**

1.- **Hasiera batean onestea** Angela Nagore Sanchezek eta Ioritz Mitxeltorena Sansiñenak Elizondoko 16. poligonoko 148 lur-zatian sustatutako xehetasun-azterlana, hori dena arkitekto aholkulariaren txostenaren arabera (2605i025 erreferentzia). Bertan Udal Hirigintza Planean indarrean dauden lerrokadurak aldatu nahi dira eraikuntza bat ezartzeko.

2.- Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen Testu Bategina onesten duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuaren 74. artikuluan xedatutakoari jarraikiz, espedientea **jendaurrean** egonen da hogei egunez, iragarki hau Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitaratzen denetik hasita, aztertu eta bidezko alegazioak aurkez daitezen. Jendaurreko epean ez badu inork alegaziorik aurkezten, agiria behin betikoz onetsiko da, betiere bidezkoa bada.

3.- Nafarroan kaleratutako bi egunkaritan iragarkia **argitaratzea**.

4.- Akordio hau interesdunei **igortzea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako, ohartaraziz tramitazio egintza izanik ez dagoela errekurtsoa aurkezterik**.**

7.- ESTUDIO DE DETALLE EN LA PARCELA 148 DEL POLÍGONO 16 DE ELIZONDO, PROMOVIDO POR ÁNGELA NAGORE SÁNCHEZ Y IORITZ MITXELTORENA SANSIÑENA. APROBACIÓN INICIAL.

*Visto el estudio de detalle de la parcela 148 del polígono 16 de Elizondo, promovido por Angela Nagore Sanchez y Ioritz Mitxeltorena Sansiñena. Teniendo en cuenta el informe favorable del arquitecto municipal (ref. 2605i025) y lo establecido en el Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo, el Pleno por unanimidad de los presentes **acuerda:***

*1.- **Aprobar inicialmente** el estudio de detalle de la parcela 148 del polígono 16 de Elizondo, promovido por Angela Nagore Sanchez y Ioritz Mitxeltorena Sansiñena, mediante el que se pretenden modificar las alineaciones vigentes en el Plan urbanístico Municipal para implantación de una edificación, según el informe del arquitecto asesor municipal, ref. 2605i025.*

*2.- Abrir un período de **exposición pública** de 20 días hábiles desde la publicación del anuncio en el Boletín Oficial de Navarra, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 74 del Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo, a fin de que los interesados puedan formular alegaciones que estimen pertinentes. En caso de no producirse alegaciones en el período de información pública el documento será elevado para su aprobación definitiva, si procede.*

*3.- **Publicar** el anuncio en dos diarios editados en Navarra.*

*4.- **Notificar** el presente acuerdo a cuantos puedan resultar interesados, para su conocimiento y efectos oportunos, advirtiendo que se trata de un acto de trámite que no puede ser recurrido.*

Anastasio Nagore bilerara sartzen da.

8.- LEKAROZKO CAMPUSEKO UGPSAREN ALDAKETA XEHAKATUA, GALEKIME 2024 SLK SUSTATUA. HASIERAKO ONESPENA.

2026/02/16an, GALEKIME 2024ren izenean, udalez gaindiko plan sektorialean aldaketa xehakatua egiteko proposamena aurkeztu da, Lekarozen (Baztan) "enpresa-campus" bat ezartzeko, UM-4 unitate morfologiko gisa definitutako partzelen eraikinek oinplanoko okupazio-azalera aldatzeko. Duela gutxi, Nafarroako Gobernuari eskumenen eskuordetza eskatzeko izapidea egin zitzaion, Nafarroako Gobernutik Baztango Udalera; eta Lurraldeko zuzendari nagusiaren urtarrilaren 21eko 16E/2026 Ebazpenaren bidez, "Baztango Udalari baimena eman zitzaion Lekarozko (Baztan) "Enpresa Campus' bat ezartzeko Udalaz gaindiko Eragin Sektorialeko Planaren esparruan zehaztapen xehatuak izapidetu eta onar ditzan."

Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta, Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz bere iritzia eman ondoren eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildutakoak.

Ikusita Baztango Udaleko arkitekto aholkulariaren txostena (ref. 2605i023) eta Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen Testu Bategina onesten duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuan xedatutakoari jarraituz, Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako hau **erabaki du:**

1.- Hasiera batez onestea udalez gaindiko plan sektorialaren aldaketa puntual xehakatua, Lekarozen (Baztan) "enpresa campusa" ezartzeko, UM-4 unitate morfologiko gisa definitutako partzelen eraikinek oinplanoko okupazio-azalera aldatzeko. Hori guzia, Baztango Udaleko arkitekto aholkulariaren txostenaren arabera (2605i023 erreferentzia) eta Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen Testu Bategina onesten duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuan ezarritakoari jarraituz.

Anastasio Nagore se incorpora a la reunión.

8.- MODIFICACIÓN PORMENORIZADA DEL PSIS DEL CAMPUS DE LEKAROZ, PROMOVIDA POR GALEKIME 2024 SL. APROBACIÓN INICIAL.

Con fecha 16/02/2026 en nombre de GALEKIME 2024 se ha presentado una propuesta de modificación pormenorizada del plan sectorial de incidencia supramunicipal para la implantación de un "Campus Empresarial" en Lekaroz (Baztan) para modificar la superficie de ocupación en planta por las edificaciones de las parcelas definidas como Unidad Morfológica UM-4 Recientemente, se tramitó ante el Gobierno de Navarra solicitud de delegación de competencias del Gobierno de Navarra al Ayuntamiento de Baztan, y por medio de la Resolución 16E/2026, de 21 de enero, del Director General del Territorio, se autorizó "al Ayuntamiento de Baztan para que tramite y apruebe determinaciones pormenorizadas en el ámbito del Plan Sectorial de Incidencia Supramunicipal para la implantación de un "Campus Empresarial" en Lekaroz (Baztan)."

Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma, exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

Visto el informe del arquitecto asesor del Ayuntamiento de Baztan (ref. 2605i023) y de conformidad con lo dispuesto en el Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo el Pleno por unanimidad de los presentes ***acuerda:***

1.- Aprobar inicialmente la modificación puntual pormenorizada del plan sectorial de incidencia supramunicipal para la implantación de un "Campus Empresarial" en Lekaroz (Baztan) para modificar la superficie de ocupación en planta por las edificaciones de las parcelas definidas como Unidad Morfológica UM-4. Todo ello, según el informe del arquitecto asesor del Ayuntamiento de Baztan, (referencia 2605i023) y de conformidad con lo dispuesto en el Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo.

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24

SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

2.- Espediente hau jendaurrean paratzea gutxienez hilabete batez, horren iragarkia Nafarroako Aldizkari Ofizialean eta Nafarroako Foru Komunitatean plazaratzen diren bi egunkaritan argitaraturik, beharrezko ondorioetarako.
3.- Erabaki hau Nafarroako Gobernuko Lurralde Kohesiorako Departamentura igortzea, dagozkion txostenak egin ditzaten.
4.- Akordio hau interesdunei jakinaraztea, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.

2.- Someter el expediente a un periodo de información pública durante el plazo mínimo de 1 mes, mediante anuncio en el Boletín Oficial de Navarra y publicado en 2 diarios editados en la Comunidad Foral de Navarra, a los efectos oportunos.
3.- Remitir el presente acuerdo al Departamento de Cohesión Territorial del Gobierno de Navarra, a fin de que se emitan los informes correspondientes.
4.- Notificar el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.

9.- HIRI-JARDUKETARAKO PLAN BEREZIA ZIGAKO 5. POLIGONOKO 2 LURSAILEAN, APEZETXEA ETXEAN, ZIURBAMI PROMOCIONES SLK SUSTATUA. BEHIN-BETIKO ONESPENA.

2026ko martxoaren 26an Baztango Udalbatzak hasiera batez onetsi zuen Zigako 5. poligonoko 2. lurzatian, Apezetxea etxean, Ziurbami Promociones, SLk sustatua, eremua hirigintzaren aldetik garatzeko egikaritze-unitate bat zehazteko. Jendaurrean egon den epean ez dira alegaziorik aurkeztu.

Kontuan izanik Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen Testu Bategina onesten duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretua, Baztango Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako **erabaki du**:

1.- **Behin betikoz onestea** Zigako 5. poligonoko 2. lurzatian, Apezetxea etxean, Ziurbami Promociones, SLk sustatua, eremua hirigintzaren aldetik garatzeko egikaritze-unitate bat zehazteko, Baztango Udaleko arkitekto aholkulariaren txostenaren (2605i026 erreferentzia) arabera.

2.- Erabaki hau interesdunei **jakinaraztea** eta Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitaratzea hirigintzako araudiarekin batera. Halaber, Nafarroako Gobernuko lurraldearen antolamenduan eta hirigintzan eskumenak dituen sailera akordio hau igorriko da, dagokion dokumentazioarekin batera.

3.- Alkatea **ahalduntzea** akordio hau aitzinera eramateko egin behar direnak burutzeko.

9.- PLAN ESPECIAL DE ACTUACIÓN URBANA EN LA PARCELA 2 DEL POLÍGONO 5, CASA APEZETXEA DE ZIGA, PROMOVIDO POR ZIURBAMI PROMOCIONES SL. APROBACIÓN DEFINITIVA.

Con fecha de 26 de marzo de 2026 el Pleno del Ayuntamiento de Baztan aprobó inicialmente el Plan Especial de Actuación Urbana en la en la parcela 2 del polígono 5, casa Apezetxea de Ziga, promovido por Ziurbami Promociones SL, para definir una unidad de ejecución para desarrollar urbanísticamente el ámbito. Durante el plazo de exposición pública no se han presentado alegaciones.
*Teniendo en cuenta lo establecido en el Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo, el Pleno por unanimidad de los presentes **acuerda:***
*1.- **Aprobar definitivamente** el plan especial en la parcela 2 del polígono 5, casa Apezetxea de Ziga, promovido por Ziurbami Promociones SL, para definir una unidad de ejecución para desarrollar urbanísticamente el ámbito, según el informe del arquitecto asesor del Ayuntamiento de Baztan (ref. 2605i026).*
*2.- **Notificar** el presente acuerdo a los interesados y ordenar su publicación, junto con las normas urbanísticas incluidas en el mismo en el Boletín Oficial de Navarra. Se remitirá, asimismo, al Departamento competente en materia de ordenación del territorio y urbanismo del Gobierno de Navarra comunicación del acuerdo de aprobación definitiva, junto con la documentación que lo integran.*
*3.- **Facultar** al alcalde para cuantas actuaciones sean necesarias para la mejor ejecución de lo acordado.*

10.- LANKIDETZA-HITZARMENA MEMORIA ETA BIZIKIDETZAKO, KANPO EKINTZAKO ETA EUSKARAKO DEPARTAMENTUAREKIN, TOKIKO MONETA OSAGARRI BAT EZARTZEKO ESPERIENTZIA PILOTU BAT DISEINATZEKO.

Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta, Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz bere iritzia eman ondoren eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildutakoak.

Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluaren eta 47-49 artikuluen arabera.

Alkateak bozkatzera deitu du. Udalbatzak, aldeko 10 botorekin (EH-Bildu, Zurekin-Contigo Baztan Geroa Bai,) eta 2 kontrako (UPN eta Baztango Independenteen Batzordea), honako hau **erabaki du:**

1.- **Onartzea** Memoria eta Bizikidetzako, Kanpo Ekintzako eta Euskarako Departamentuarekin, tokiko moneta osagarri bat ezartzeko esperientzia pilotu bat diseinatzeko lankidetza-hitzarmena.

2.- Alkateari **ahalmena ematea** erabaki hau aplikatzeko eta garatzeko beharrezkoa den dokumentazio guztia izenpetzeko.

3.- Akordio hau interesdunei **jakinaraztea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.

4.- Akordioa Nafarroako Aldizkari Ofizialean **argitaratzea**.

10.- CONVENIO DE COLABORACIÓN CON EL DEPARTAMENTO DE MEMORIA Y CONVIVENCIA, ACCIÓN EXTERIOR Y EUSKERA PARA EL DISEÑO DE UNA EXPERIENCIA PILOTO PARA LA IMPLANTACIÓN DE UNA MONEDA LOCAL COMPLEMENTARIA.

Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma, exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

De conformidad con el artículo 11 y los artículos 47 a 49 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico del Sector Público.

El alcalde llama a votar. El pleno por 10 votos a favor (EH-Bildu, Zurekin-Contigo Baztan, y Geroa Bai) y 2 en contra (UPN y Baztango Independienteak-Independientes de Baztan), ***acuerda****:*

1.- ***Aprobar*** *el convenio de colaboración con el Departamento de Memoria y Convivencia, Acción Exterior y Euskera para el diseño de una experiencia piloto para la implantación de una moneda local complementaria.*

2.- ***Facultar*** *al alcalde para la firma de cuanta documentación fuera precisa suscribir en aplicación y desarrollo del presente acuerdo.*

3.- ***Notificar*** *el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.*

4.- ***Publicar*** *el acuerdo en el Boletín Oficial de Navarra.*

11.- LANKIDETZA-HITZARMENA SALAM GAZA NAFARROA ELKARTEAREKIN.

Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta, Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz bere iritzia eman ondoren eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildutakoak.

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: Nik alde bozkatuko dut, bai honetan bai bertzean, jakin nahiko nuke pentsatzen dut hau bezalako aunitz aukera izanen direla, nola aukeratzen diren edo eskaera egiten duten udalean, nola aukeratzen diren.

Fernando Anbustegi, Alkatea: ailegatzen dira eskaerak eta baloratzen dira.

Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluaren eta 47-49 artikuluen arabera.

11.- CONVENIO DE COLABORACIÓN CON LA ASOCIACIÓN SALAM GAZA NAFARROA.

Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma, exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: *Yo voy a votar a favor, tanto en éste como en el otro, aunque me gustaría saber, cómo se eligen o cómo se solicitan en el Ayuntamiento.*

Fernando Anbustegi, Alcalde: *llegan las solicitudes y se valoran.*

De conformidad con el artículo 11 y los artículos 47 a 49 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico del Sector Público.

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24
SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

Alkateak bozkatzera deitu du. Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako hau **erabaki du:**
1.- **Onartzea** Salam Gaza Nafarroa elkartearekin lankidetza-hitzarmena.
2.- Alkateari **ahalmena ematea** erabaki hau aplikatzeko eta garatzeko beharrezkoa den dokumentazio guztia izenpetzeko.
3.- Akordio hau interesdunei **jakinaraztea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.
4.- Akordioa Nafarroako Aldizkari Ofizialean **argitaratzea**.

El alcalde llama a votar. El Pleno por unanimidad de los presentes acuerda:
*1.- **Aprobar** el convenio de colaboración con la asociación Salam Gaza Nafarroa.*
*2.- **Facultar** al alcalde para la firma de cuanta documentación fuera precisa suscribir en aplicación y desarrollo del presente acuerdo.*
*3.- **Notificar** el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.*
*4.- **Publicar** el acuerdo en el Boletín Oficial de Navarra.*

12.- LANKIDETZA-HITZARMENA ZAPOREAK ELKARTEAREKIN.
Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta, Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz bere iritzia eman ondoren eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildutakoak.
Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluaren eta 47-49 artikuluen arabera.
Alkateak bozkatzera deitu du. Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako hau **erabaki du:**
1.- **Onartzea** Zaporeak elkartearekin lankidetza-hitzarmena.
2.- Alkateari **ahalmena ematea** erabaki hau aplikatzeko eta garatzeko beharrezkoa den dokumentazio guztia izenpetzeko.
3.- Akordio hau interesdunei **jakinaraztea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.
4.- Akordioa Nafarroako Aldizkari Ofizialean **argitaratzea**.

12.- CONVENIO DE COLABORACIÓN CON LA ASOCIACIÓN ZAPOREAK.
Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma, exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.
De conformidad con el artículo 11 y los artículos 47 a 49 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico del Sector Público.
*El alcalde llama a votar. El Pleno por unanimidad de los presentes **acuerda:***
*1.- **Aprobar** el convenio de colaboración con la asociación Zaporeak.*
*2.- **Facultar** al alcalde para la firma de cuanta documentación fuera precisa suscribir en aplicación y desarrollo del presente acuerdo.*
*3.- **Notificar** el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.*
*4.- **Publicar** el acuerdo en el Boletín Oficial de Navarra.*

13.- LANKIDETZA-HITZARMENA TTIPI-TTAPA FUNDAZIOAREKIN.
Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta, Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz bere iritzia eman ondoren eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildutakoak.
Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluaren eta 47-49 artikuluen arabera.
Alkateak bozkatzera deitu du. Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako hau **erabaki du:**
1.- **Onartzea** Ttipi-Ttapa fundazioarekin lankidetza-hitzarmena.
2.- Alkateari **ahalmena ematea** erabaki hau aplikatzeko eta garatzeko beharrezkoa den dokumentazio guztia izenpetzeko.

13.- CONVENIO DE COLABORACIÓN CON LA FUNDACIÓN TTIPI-TTAPA.
Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma, exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.
De conformidad con el artículo 11 y los artículos 47 a 49 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico del Sector Público.
*El alcalde llama a votar. El Pleno por unanimidad de los presentes **acuerda:***
*1.- **Aprobar** el convenio de colaboración con la fundación Ttipi-Ttapa.*
*2.- **Facultar** al alcalde para la firma de cuanta documentación fuera precisa suscribir en aplicación y desarrollo del presente acuerdo.*

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24

SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

3.- Akordio hau interesdunei **jakinaraztea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.
4.- Akordioa Nafarroako Aldizkari Ofizialean **argitaratzea**.

*3.- **Notificar** el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.*
*4.- **Publicar** el acuerdo en el Boletín Oficial de Navarra.*

14.- LANKIDETZA-HITZARMENA XALOA KULTUR ELKARTEAREKIN.
Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta, Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz bere iritzia eman ondoren eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildutakoak.
Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluaren eta 47-49 artikuluen arabera.
Alkateak bozkatzera deitu du. Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako hau **erabaki du:**
1.- **Onartzea** Xorroxin Kultur elkartearekin lankidetza-hitzarmena.
2.- Alkateari **ahalmena ematea** erabaki hau aplikatzeko eta garatzeko beharrezkoa den dokumentazio guztia izenpetzeko.
3.- Akordio hau interesdunei **jakinaraztea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.
4.- Akordioa Nafarroako Aldizkari Ofizialean **argitaratzea**.

14.- CONVENIO DE COLABORACIÓN CON LA ASOCIACIÓN XALOA KULTUR ELKARTEA.
Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma, exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.
De conformidad con el artículo 11 y los artículos 47 a 49 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico del Sector Público.
*El alcalde llama a votar. El Pleno por unanimidad de los presentes **acuerda:***
*1.- **Aprobar** el convenio de colaboración con la asociación Xorroxin Kultur Elkartea.*
*2.- **Facultar** al alcalde para la firma de cuanta documentación fuera precisa suscribir en aplicación y desarrollo del presente acuerdo.*
*3.- **Notificar** el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.*
*4.- **Publicar** el acuerdo en el Boletín Oficial de Navarra.*

15.- LANKIDETZA-HITZARMENA XORROXIN KULTUR ELKARTEAREKIN.
Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta, Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz bere iritzia eman ondoren eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildutakoak.

Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluaren eta 47-49 artikuluen arabera.
Alkateak bozkatzera deitu du. Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako hau **erabaki du:**
1.- **Onartzea** Memoria eta Bizikidetzako, Kanpo Ekintzako eta Euskarako Departamentuarekin, tokiko moneta osagarri bat ezartzeko esperientzia pilotu bat diseinatzeko lankidetza-hitzarmena.
2.- Alkateari **ahalmena ematea** erabaki hau aplikatzeko eta garatzeko beharrezkoa den dokumentazio guztia izenpetzeko.
3.- Akordio hau interesdunei **jakinaraztea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.
4.- Akordioa Nafarroako Aldizkari Ofizialean **argitaratzea**.

15.- CONVENIO DE COLABORACIÓN CON LA ASOCIACIÓN XORROXIN KULTUR ELKARTEA.
Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma, exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.
De conformidad con el artículo 11 y los artículos 47 a 49 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico del Sector Público.
*El alcalde llama a votar. El Pleno por unanimidad de los presentes **acuerda:***
*1.- **Aprobar** el convenio de colaboración con el Departamento de Memoria y Convivencia, Acción Exterior y Euskera para el diseño de una experiencia piloto para la implantación de una moneda local complementaria.*
*2.- **Facultar** al alcalde para la firma de cuanta documentación fuera precisa suscribir en aplicación y desarrollo del presente acuerdo.*
*3.- **Notificar** el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.*
*4.- **Publicar** el acuerdo en el Boletín Oficial de Navarra.*

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24

SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

16.- HITZARMENA NAFARROAKO FORU KOMUNITATEKO ADMINISTRAZIOAREKIN, ORONOZ-MUGAIRIKO HIRIARTEKO AUTOBUSEZ ALDATZEKO GELTOKIAREN ETA ONDOKO APARKALEKU PUBLIKOAREN MANTENTZE ETA KONTSERBAZIORAKO.

Aurrekariak azalduta, arrazoiak eta ondorioak aurkeztuta, Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz bere iritzia eman ondoren eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildutakoak.

Florentino Goñi, Zurekin Baztan: Badago jendea autobusen aparkalekuan kargagailu bat jartzeko eskatzen ari dena, buruan daukagu.

Mariano Iribarren, Bildu: bada azterketa bat egina eta estudio bat ere, baina ez dugu dirulaguntzarik lortu, horrengatik oraindik ez dugu egin, baina memoria bat badago prestatua bai bertako eta bai Iruritako ere, badago definitua non jarriko dugun herriarekin adostua, aurten presupuestoak zeuden bezala zeuden eta ez dugu aukerarik izan aurrera egiteko.

Bere garaian Mariezkurrenakoekin ere solastu genuen baina ez zegoen halako predisposiziorik kargadorea gobernutik jartzeko, momentu horretan gertatu zen ere Elizondoko kargadorea Gobernuko diru laguntzarekin lortu zen, baina 23-24. Urtean utzi zuten kudeaketa bere eskutik edukitzeari, horregatik urtero ordainketa bat egiten diogu Etecnic izeneko enpresari kudeaketa horren truke, horrengatik ongi baloratu behar dugu.

Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluaren eta 47-49 artikuluen arabera.

Alkateak bozkatzera deitu du. Udalbatzak, bertaratutako guztiak bat etorrita, aho batez honako hau **erabaki du:**

1.- **Onartzea** Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioarekin, Oronoz-Mugairiko hiriarteko autobusez aldatzeko geltokiaren eta ondoko aparkaleku publikoaren mantentze eta kontserbaziorako lankidetza-hitzarmena.

2.- Alkateari **ahalmena ematea** erabaki hau aplikatzeko eta garatzeko beharrezkoa den dokumentazio guztia izenpetzeko.

3.- Akordio hau interesdunei **jakinaraztea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.

4.- Akordioa Nafarroako Aldizkari Ofizialean **argitaratzea**.

16.- CONVENIO CON LA ADMINISTRACIÓN DE LA COMUNIDAD FORAL DE NAVARRA PARA EL MANTENIMIENTO Y CONSERVACIÓN DEL INTERCAMBIADOR DE AUTOBÚS INTERURBANO DE ORONOZ-MUGAIRI Y DEL APARCAMIENTO PÚBLICO ADYACENTE.

Explicados los antecedentes, así como los motivos y consecuencias de la misma, exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

Florentino Goñi, Zurekin Baztan: *Hay gente que está pidiendo que se ponga un cargador en lo que es el aparcamiento de autobuses, lo tenemos en mente.*

Mariano Iribarren, Bildu: *hay un estudio realizado, pero no hemos conseguido ninguna subvención, por eso todavía no lo hemos hecho, pero si hay una memoria elaborada, tanto de la zona, como de Irurita, está acordado con el pueblo donde lo vamos a poner, este año los presupuestos estaban como estaban y no hemos tenido la oportunidad de avanzar.*

En su día también hablamos con los de Mariezkurrena pero no había predisposición para poner el cargador desde el gobierno, el cargador de Elizondo se consiguió con la subvención del Gobierno, pero en 23-24 dejaron de tener la gestión, por eso todos los años hacemos un pago a la empresa Etecnic a cambio de esa gestión, por eso tenemos que valorarla bien.

De conformidad con el artículo 11 y los artículos 47 a 49 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico del Sector Público.

*El alcalde llama a votar. El Pleno por unanimidad de los presentes **acuerda:***

*1.- **Aprobar** el convenio con la Administración de la Comunidad Foral de Navarra para el mantenimiento y conservación del intercambiador de autobús interurbano de Oronoz-Mugairi y del aparcamiento público adyacente.*

*2.- **Facultar** al alcalde para la firma de cuanta documentación fuera precisa suscribir en aplicación y desarrollo del presente acuerdo.*

*3.- **Notificar** el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.*

*4.- **Publicar** el acuerdo en el Boletín Oficial de Navarra.*

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24
SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

17.- BAZTANGO UDALA ERRATZUKO IDUZKI ENERGIA BERRIZTAGARRIEN KOMUNITATEA ELKARTEAN SARTZEA.

Erratzuko IDUZKI ENERGIA BERRIZTAGARRIEN KOMUNITATEA komunitate energetiko gisa garatzen du bere jarduera, osatzen dutenen parte-hartze ireki eta borondatezkoan oinarrituta, eta bere helburua izango da ingurumen- eta gizarte-onurak eskaintzea, bai eta abantaila ekonomikoak ere bere kideei eta jarduera garatzen den eremuan, errentagarritasun finantzarioa sortzea baino gehiago, eta betiere irabazi-asmorik gabe, hori guztia aplikagarri den elkarte eta komunitate energetikoen araudiaren arabera.

Ildo horretan, udala energia-komunitate horretako kide izatea proposatzen da.

Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz beren iritzia eman dute eta bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildu da.

Alkateak bozkatzera deitu du, Udalbatzak bertaratutakoen aho bateko adostasunez **erabaki du**:

1.- Udalak IDUZKI ENERGIA BERRIZTAGARRIEN KOMUNITATEA Elkartearen eratze-batzarrean parte har dezan onartzea, elkartearen estatutuetan zehazturik dagoen moduan, eta udal honek aurretik jakin duen moduan.

2.- Lorea Lizarreta Insausti andrea izendatzea, zinegotzia den aldetik, hartutako erabaki guztiak gauza ditzan, izapideak egin ditzan, agiri publikoak eta pribatuak sina ditzan, eta horiek erabat eraginkor eta bete daitezen beharrezkoak diren argibideak eta zuzenketak egin ditzan.

3.- Akordio hau interesdunei **jakinaraztea**, haren berri izan dezaten eta behar diren ondorioetarako.

17.- INTEGRACIÓN DEL AYUNTAMIENTO DE BAZTAN EN LA ASOCIACIÓN IDUZKI ENERGIA BERRIZTAGARRIEN KOMUNITATEA DE ERRATZU.

IDUZKI ENERGIA BERRIZTAGARRIEN KOMUNITATEA de Erratzu desarrolla su actividad como comunidad energética basada en la participación abierta y voluntaria de quienes la integren y tendrá como objetivo ofrecer beneficios medioambientales y sociales, así como ventajas económicas a sus miembros y en la zona donde se desarrolle su actividad, más que generar rentabilidad financiera, y siempre sin ánimo de lucro, todo ello conforme a la normativa de asociaciones y comunidades energéticas aplicable.

En este sentido se propone que el ayuntamiento sea parte de la citada comunidad energética.

Exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

*Alcaldía llama a votar. El Pleno del Ayuntamiento por unanimidad de los presentes **acuerda**:*

1.- Aprobar la participación del Ayuntamiento en la asamblea constituyente de la Asociación IDUZKI ENERGIA BERRIZTAGARRIEN KOMUNITATEA en los términos que determinan sus estatutos sociales y que este ayuntamiento ha conocido con anterioridad.

2.- Designar a Dª. Lorea Lizarreta Insausti para que en su condición de concejala ostente la representación de la entidad local, a fin de que ejecute en todos sus extremos los acuerdos adoptados y realice cuantas tramitaciones, firma de documentos públicos y privados, aclaraciones y subsanaciones sean necesarias para la total efectividad y cumplimiento de los mismos.

*3.- **Notificar** el presente acuerdo a los interesados, para su conocimiento y efectos oportunos.*

18.- ADIERAZPEN INSTITUZIONALA ARGUEDASEN IZANDAKO HILKETA MATXISTA GAITZESTEKO.

Adierazpen Instituzionalaren testua ezagututa eta Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz beren iritzia eman ondotik (bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildua) .

Alkateak bilkura honen espedientean 18. puntu gisa agertzen den Adierazpen Instituzionala bozkatzera deitu du.

Udalbatzak bertaratutakoen aho bateko adostasunez Adierazpen Instituzionala **onetsi du**.

18.- DECLARACIÓN INSTITUCIONAL: REPULSA ENTE EL ASESINATO MACHISTA EN ARGUEDAS.

Conocido el texto de la Declaración Institucional y exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

El alcalde llama a votar la aprobación de la Declaración Institucional, que consta como punto 18 en el expediente de la presente sesión.

*El Pleno por unanimidad de los presentes **aprueba** la Declaración Institucional.*

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24
SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

19.- EH-BILDU TALDEAREN MOZIOA: GLOBAL SUMUD ONTZIDIA.

Mozioaren testua ezagututa eta Udalbatzako kideek aipatutako gaiaz beren iritzia eman ondoren (bilkura honi dagokion soinu fitxategian bildua).

Anastasio Nagore, UPN: flotilla agertzen den puntuetan, gauza batzuk ados gaude eta beste batzuk ez. Ezetz bozkatuko dut. Nire ustez, Gazaz eta Israelez hitz egin arren, nahiz eta Israelen esku-hartzeaz hitz egin, uste dut guk ere hitz egin dezakegula Afrikan, Marokon, Saharan egon zitezkeen beste flotilla batzuei buruz. Ez zait zuzena iruditzen sakontzea, badakit jende asko hiltzen ari dela Gazan, baina uste dut, bailaratik, ezin direla kontuan hartu markatu gaituzten puntu guztiak.

Fernando Anbustegi, Alkatea: Ados, bakarrik detalle bat, jendea ez da hiltzen hola, bat-batean, ez, erailtzen ari dira, están muriendo no, los están matando.

Anastasio Nagore, UPN: Barkatu, noski, hiltzen ari direla, 7000, 8000 hildako izan direnean errebelatu gara, eta ez gara errebelatzen Nigerian 10.000 kristau hil direnean, orain kapitalismoaz ari gara, sozialismoaz ari gara, zertaz ari gara?

Fernando Anbustegi, Alkatea: ari gara solasean Israel, Gaza eta Flotillari buruz. Nahi baduzu zerbait proposatu hurrengo plenoan proposatu lasai aski. Hemen tangentetik ateratzea zerbait konkretua denean, zilegi da, baina hemen solasean ari gara mozio konkretu bati buruz, zuk nahi baduzu zerbait proposatu edozein talde bezala proposatzen ahal duzu, hau da guk proposatu duguna eta kasu honetan, Israel, Gaza, Flotilla eta erailketei buruz ari gara ez heriotzei buruz.

Alkateak bilkura honen espedientean 19. puntua den mozioa bozkatzera deitu du.

Udalbatzak, aldeko 10 botorekin (EH-Bildu, Zurekin-Contigo Baztan, Geroa Bai), kontrako 1 (UPN) eta abstentzio batekin (Baztango Independienteak-Independientes de Baztan), **mozioa onetsi du**.

19.- MOCIÓN DEL GRUPO EH-BILDU: FLOTILLA GLOBAL SUMUD.

Conocido el texto de la moción y exponiendo los corporativos, sobre el punto de referencia, sus opiniones al efecto y recogidas en el archivo de audio de la presente sesión.

***Anastasio Nagore, UPN:** en los puntos que aparece la flotilla, hay cosas que estamos de acuerdo y otras en desacuerdo. Votaré que no, pienso que por mucho que hablemos de Gaza, de Israel, por mucho que hablemos de la intervención de Israel, creo que nosotros también podemos hablar de otras flotillas que podían existir en África, en Marruecos, en el Sahara, no me parece correcto que ahondemos, sé que está muriendo mucha gente en Gaza, pero creo que, desde el valle, no cabe atender todos los puntos que nos han marcado.*

***Fernando Anbustegi, Alcalde:** De acuerdo, solo un detalle, la gente no muere así, de repente, no, están asesinando, están muriendo, no los están matando.*

***Anastasio Nagore, UPN:** Perdona, claro que están matando, nos hemos revelado cuando ha habido 7000, 8000 muertos, y no nos revelamos cuando en Nigeria ha habido 10.000 cristianos muertos, que pasa ahora estamos hablando del capitalismo, estamos hablando del socialismo, ¿de qué estamos hablando?*

***Fernando Anbustegi, Alcalde:** estamos hablando sobre Israel, Gaza y la Flotilla. Si quieres proponer algo en el próximo pleno proponlo tranquilamente. Aquí salir por la tangente, es lícito, pero aquí estamos hablando de una moción concreta, si tú quieres proponer algo puedes proponerlo como cualquier grupo, esto es lo que nosotros hemos propuesto y en este caso estamos hablando de Israel, Gaza, Flotilla y asesinatos, no de muertes*

El alcalde llama a votar la aprobación de la moción, que consta como punto 19 de la presente sesión.

El Pleno por 10 votos a favor (EH-Bildu, Zurekin-Contigo Baztan, Geroa Bai*) 1 en contra (UPN) y 1 abstención (Baztango Independentes-Independientes de Baztan),* ***aprueba la moción.***

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24

SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

GALDE- ESKEAK

Lander Santamaria, Geroa Bai: Udalak lagatako lursailean babes ofizialeko etxebizitzak eskuratzeko elkarte bat sortzeko balizko bilerari buruz, zerbait egin da?

Fernando Anbustegi, Alkatea: Bai klaro, bilera egin zen, aspaldi, otsailaren 24ean, 100 lagun baino gehiago hurbildu ziren, horietatik 50 lagun baino gehiagok eman zuten izena eta agertu zuten interesa hurrengo pausuetan jarraitzeko, tartean inkesta bat pasatu da, informazio gehiago jakiteko, Nasuvinsakin ere solastu da, bertze promozio bat garatzeko bidea ere jarri da, Oronozen. Guzi horren informazioa emateko eta hurrengo pausuak ematen segitzeko, ekainaren 1an deitu ditugu interesatuak bertze bilera batera.

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: Ikusi dut aste honetan egunkarietan atera dela, turismo apartamentuak dutenak erroldatu behar dutela, ez dakit hasi zareten edo ez, eskatu nahi nuen ea baden erregistro zerbait, IAEn gatik edo, pertsona horiei bidaltzen ahal zaien gutunen bat edo udaletxetik denboraz erroldatzeko.

Fernando Anbustegi, Alkatea: Bueno hau bidali dugu informazioa emate aldera, hilabete batzuk onartu zela eta jendea ez denez enteratzen zabaldu dugu komunikabide guzietara eta irailaren 15a jarri dugu data, lehenago egin beharko zen baina eskuzabalak izan gara eta utzi dugu irailaren 15a arte. Pentsatzen dugu jendearengana ailegatu dela eta data ailegatzen bada eta jendeak ez badu egiten berriz ere esfortzu bat eginen dugu.

Lander Santamaria, Geroa Bai: Coro Bidarten txaleta eta lursailaren enkantea eten egin zen. Zer kudeatu zen gobernuarekin?

Fernando Anbustegi, Alkatea: Esperoan gaude, ogasunaren esperoan, bere esku dagoelakoz, eskatu genien negoziazio bat hasteko eta denbora eskatu ziguten beraiek espedientea eta hesteko. Uda ailegatu baino lehen joko dugu beraiengana, bertzenaz luzatzen da afera, denbora eman diegu baino beraiengana joan beharko dugu esperoan egon gabe.

Pello Sarratea, Baztango independienteak: uste dut azken aldien Joselu zegoenean, ez dakit aldatu zen egoera Urdazubi aldean betizuen gaiakin.

RUEGOS-PREGUNTAS

Lander Santamaria, Geroa Bai: *Sobre la reunión que hubo sobre esa posible creación de una asociación para acceder a viviendas de protección oficial en el terreno que cedía el ayuntamiento, ¿se ha hecho algo?*

Fernando Anbustegi, Alcalde: *Sí claro, se celebró la reunión, hace tiempo, el 24 de febrero, se acercaron más de 100 personas, de las cuales más de 50 se apuntaron y mostraron su interés por seguir, se les ha pasado una encuesta, para conocer más información, también se ha hablado con Nasuvinsa, se ha puesto en marcha otra promoción, en Oronoz. Para informar a todo el mundo y seguir dando los siguientes pasos, hemos convocado a los interesados a otra reunión el 1 de junio.*

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: *He visto que esta semana ha salido en los periódicos, que los que tienen apartamentos de turismo tienen que empadronarse, no sé si habéis empezado o no, quería pedir si hay algún registro, por IAE o, enviar alguna carta a estas personas desde el Ayuntamiento, para empadronarse a tiempo.*

Fernando Anbustegi, Alcalde: *Enviamos esto para informar, se aprobó hace unos meses y como la gente no se había enterado lo hemos difundido a todos los medios de comunicación y hemos puesto fecha al 15 de septiembre, que debería haberse hecho antes, pero hemos sido generosos y lo hemos dejado hasta el 15 de septiembre. La gente ya lo sabe y si llega la fecha y la gente no lo hace volveremos a hacer un esfuerzo.*

Lander Santamaria, Geroa Bai: *La subasta interrumpida del chalet y terreno de Coro Bidart ¿Qué se gestionó con el gobierno?*

Fernando Anbustegi, Alcalde: *estamos esperando, esperando a Hacienda, porque depende de ella, les pedimos que iniciáramos una negociación y nos pidieron tiempo para que ellos pudieran cerrar el expediente. Contactaremos antes del verano, el asunto se está prolongando, les hemos dado tiempo, tendremos que ir a donde ellos, y no seguir esperando.*

Pello Sarratea, Baztango independienteak: *creo que la última vez fue cuando todavía estaba Joselu, no sé si ha cambiado la situación en Urdazubi con el tema de las betizus.*

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24

SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

Mariano Iribarren, Bildu: Betizuen inguruen bi aipamen, alde batetik Urdazubiko udalak martxan jarri du bando bitartez betizuak hiltzeko aukera, jendeari eskatuz animaliak biltzeko, denbora batera bandoa egiteko animaliak hiltzeko. Bertze aldetik eta aldi berean Nafarroako gobernuko kontseilariak eta nekazaritza arloko arduradunak bilera batera deitu ziguten Doneztebera eta erran ziguten zuzenean Nafarroako gobernuaren iritzia zela animalia horiek hiltzea. Beraz mendian dagoen animalia krotal gabea hil behar dela, horretarako udalak bando bat egin behar du, asilvestrados deklaratzeko eta ondotik hiltzeko baimena eman. Bertzalde iparraldean badago talde bat mendiko betizuak mantendu nahi dituena eta pixkat ikerketa egin nahi duena, beraiekin kontaktuan gabiltze ikusteko zer den hoberena, oraindik ez dugu bandorik egin eta posible izanen zen bandoak egin eta betizu horiek hiltzea.

Mariano Iribarren, Bildu: *Por un lado, el ayuntamiento de Urdazubi ha puesto en marcha a través de bandos la posibilidad de sacrificarlos, pidiendo a la gente que recoja los animales, para luego hacer un bando para sacrificarlos. Por otra parte, y al mismo tiempo, el consejero del gobierno de Navarra y el responsable del área de agricultura nos convocaron a una reunión en Doneztebe y nos dijeron que la opinión del gobierno de Navarra era que estos animales fueran sacrificados. Por lo tanto, hay que sacrificar al animal sin crotal que se encuentra en el monte, para lo cual el ayuntamiento debe elaborar un bando que autorice la declaración de asilvestrados y su posterior sacrificio. Al otro lado al norte hay un grupo que quiere mantener las betizus de la montaña y hacer un poco de investigación para ver qué es lo mejor estamos en contacto con ellos, todavía no hemos hecho los bandos es posible emitir bandos y eliminar esos betizus.*

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: aipatu naute duela egun batzuk, udaleko karpa erabili dela erabilera partikularrerako, ez dakit horrela den, erabiltzen ahal den, bildue dagoen ordenantzetan nola egiten ahal den erabilpen hori, tasaren bat ordaindu behar den, horri buruz informazioa nahiko nuen.

Mariano Iribarren, Bildu: Ez da udaleko karpa, eskualdeko karpa da, karpa hauek Next Generation dirulaguntzarekin erosi dira, ikusiko dituzue behitiko tiesto horiek ere bai, Berako udaleko logotipoa dutenak, dirulaguntza berdinakin erosi dira eta proiektu hau Berako udaletik kudeatu da. Karpa erosi da, eta otsailean Arraiozko herriak galdetu zuen ea karpa bazegoen, erantzun zitzaion udalak ez zuela, baina bai bazegoela zonaldeko udalekin amankomunean, eskatu zuen, bazela besta bat maiatzean Arraiozen eta ea karpa erabiltzerik bazuen, baietzkoa eman zitzaion eta hilabete eta erdira erran zuen besta pribatua zela.

Fernando Anbustegi, Alkatea: Badaude karpa bat haundie eta bertze 15 txikiagokoak. Justu atzo bidali ziguten horiek erabiltzeko arauak eta, partekatuko dugu. Landu dute Doneztebe eta Legasako udalek, beraiek hasieratik egon direlako karpak montatzen. Hemen markatzen dutena karpen erabiltzea, lehenbizi Baztan Bidasoako udalak, merkatari elkarteak, gero herrigintzan aritzen diren eragilea,…. Talde kudeatzaileak

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: *me comentaron hace unos días que se ha utilizado la carpa del ayuntamiento para uso particular, no sé si es así, si se puede utilizar, si está recogido en ordenanzas cómo se puede hacer ese uso, si hay que pagar alguna tasa, quería información al respecto.*

Mariano Iribarren, Bildu: *la carpa no es del ayuntamiento, la carpa es de la comarca, estas carpas se han comprado con la subvención Next Generation, veréis también los tiestos de abajo con el logotipo del ayuntamiento de Bera, se han comprado con la misma subvención y este proyecto se ha gestionado desde el ayuntamiento de Bera. Se ha comprado la carpa, y en febrero el pueblo de Arraioz preguntó si había carpa, se le respondió que el ayuntamiento no la tenía, pero sí que había una en común con los ayuntamientos de la zona, informo, que había una fiesta en mayo en Arraioz y pidió si podía usar la carpa, se le dio el sí y a mes y medio dijo que era una fiesta privada.*

Fernando Anbustegi, Alcalde: *Hay una carpa grande y otras 15 más pequeñas. Justo ayer nos enviaron las normas para usarlas y, la enviaremos. Lo han trabajado los ayuntamientos de Doneztebe y Legasa, ya que ellos han estado montando la carpa desde el principio. Lo que aquí se marca es la utilización de las carpas, primero por los ayuntamientos de Baztan Bidasoa, las asociaciones de comerciantes, luego por los*

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24
SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

aztertuko ditu eskaerak erabaki bat hartzeko, karpak ez dira iñolaz ere utziko Baztan, Malerreka, Bidasoako eskualdetik kanpo egiten diren jardueretarako. Orain arte ez zegoen erabilera araurik, ez zegoen deus prestatua, bazeuden hilabete batzuk karpa bazegoela eta hasieran Arraiozko alkateak eskatu zuen, herriarendako eta horregatik utzi zitzaien. Arautegi hau bidaliko dizuegu ikusteko.

agentes que se dedica a cosas del lugar, etc…. El equipo gestor analizará las solicitudes para tomar una decisión, no se dejarán las carpas para las actividades que se realicen fuera de Baztan, Malerreka, comarca del Bidasoa. Hasta ahora no había normas de uso, no había nada preparado, hace unos meses que están las carpas y al principio el alcalde de Arraioz lo pidió, para el pueblo y por eso se les dejó. Os enviaremos esta normativa.

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: Bertze eskaera bat, hirigintzan gainean, uste dut legealdi hasieran mugitu zela gauze, baina berriz ere kejak hasi zaizkit, saiatzen naiz ni nire aldetik zuei mareatu gabe, Gotzonekin zuzenean egoten edo nolabait estutzen, edo ez dakit zerbait bilera egin behar dugun denen artean berarekin, ez dizuek nolabait gobernu taldeari "kaka" honekin utzi nahi. Neri berdin zait, berarekin egotea. Hainbat informe ailegatu direla Iruñatik aldekoak baino emen partikularrei ez zaiela obra baimenik allegatzen, ez dakit atentzio toke bat behar duen edo bulkaldi bat behar duela gaiak.

***Pello Sarratea, Baztango Independienteak:** Otra petición, sobre urbanismo, creo que se movió al principio de la legislatura, pero de nuevo me han llegado las quejas, intento yo por mi parte sin marearos, estar directamente con Gotzon o apretarle de alguna manera, o no sé si tenemos que hacer alguna reunión entre todos con él, no quiero dejaros de alguna manera al equipo de gobierno con esta "mierda". A mí me da igual estar con él. Han llegado varios informes desde Iruña, pero aquí a los particulares no se les da permiso de obra, no sé si el tema necesita un toque de atención o necesita un impulso.*

Fernando Anbustegi, Alkatea: Bai konsziente gara eta ari gara bulkaldi hori eman nahian eta alternatibak desberdinek lantzen, bolumena haundie da hemen, eta arazoa ez da tekla bat aldatuz mugitzen. Faktore aunitz daude, orduek izaten ahal dire, dedikazioa, bolumena izaten ahal da, gauza aunitz izaten ahal dira, kontziente gara eta ari gara gauza desberdinak baloratzen.

***Fernando Anbustegi, Alcalde:** Somos conscientes y estamos intentando dar ese impulso y trabajando diferentes alternativas, aquí el volumen es mayor y el problema no se mueve cambiando una tecla. Hay muchos factores, pueden ser las horas, la dedicación, puede ser el volumen, pueden ser muchas cosas, somos conscientes y estamos valorando las diferentes cosas.*

Pello Sarratea, Baztango Independienteak: azken galdera duela osoko bilkura batzuk aipatu nuen Baztan hobetzen planarekin zer pasatzen zen eta noiz etorriko zen, gaizki ez banago erran zenuten udaberrien etorriko zela osoko bilkurara, gaur da udaberriko azken osoko bilkura, orduen ez dakit ze planteamendu duzuen horren gainean, eta jakin nahiko nuen alegazioak pasatuko diren osoko bilkuratik, erantzunak eman behar zaien partikularrei, erantzunak ematen ari zareten, pixket jakin gaia nola dagoen, eta ea faborez legealdi honetan pasatzen den.

***Pello Sarratea, Baztango Independienteak:** la última pregunta la planteé hace unos plenos sobre qué pasaba con el plan Baztan Hobetuz, si no me equivoco dijeron que lo elevarían en primavera al pleno, hoy es el último pleno de la primavera, sobre eso no sé qué planteamiento tenéis, y me gustaría saber si pasarán las alegaciones por el pleno, si hay que dar respuestas a los particulares, si estáis dando respuestas, cómo está el tema, y por favor que pase en esta legislatura.*

Fernando Anbustegi, Alkatea: Gure asmoa hori zen, udaberrien pastea, udaberrien bistan da ezetz, hau delakoz udaberriko azken osoko bilkura, baino espero dugu ekainekoan, eta ezin bada uztailekoan, honek kriston bolumena du Baztan hobetzenek, azken aste hauetan horrekin topera ari da arkitektoa, pasaisaje transbersalekoekin, bai arkitektoekin, bai aholkulari juridikoekin eta,

***Fernando Anbustegi, Alcalde:** Esa era nuestra intención, que pasara en primavera, a la vista está que en primavera no pasará, porque esta es la última sesión plenaria de primavera, pero esperamos que en junio, y si no es posible, en julio, Baztan Hobetzen tiene un volumen potente, con esto está a tope el arquitecto estas últimas semanas, con los de paisaje transversal, tanto con arquitectos como con asesores jurídicos y, ya se están terminando, no sé si será en junio, sino*

SINATZAILEA
Baztango Udal Idazkaria
IULEN URBIOLA LOYARTE
2026/06/24

SINATZAILEA
Baztango Alkatea / Alcalde de Baztan
FERNANDO ANBUSTEGI GOÑI
2026/06/24

akitzen ari da, ez dakit ekainean izanen den bertzela uztailean, espero dut. Alegazioei buruz, ehun eta piko alegazio zeuden, horiek landuko ditugu, hirigintza batzordeaz gain bertze batzorde bat espezifikoa eginen dugu horiek lantzeko, gero ebatzi beharko dire, bozkatu beharko dire, alegazio horiek eta gero banan banan erantzungo zaie, edozein prozedura bezala. Esperantza da ekainean edo uztailean.

espero que en julio. En cuanto a las alegaciones, había ciento y pico de alegaciones, las vamos a trabajar, además de la comisión de urbanismo vamos a hacer una comisión específica para trabajarlas, luego habrá que resolverlas, habrá que votarlas, estas alegaciones y luego se responderá una por una, como cualquier procedimiento. Tenemos la esperanza que sea en junio o julio.

Lander Santamaria, Geroa Bai: gaur beste deialdi bat atera da buletinean, elkarte eta bestelakoentzako diru-laguntzena, berdina informaziorako, nahiz eta batzuetan Ogasun Batzordean ikusi ohi dugun, Udal honek, informatzeko bakarrik, zenbat elkarte, klub eta erakunde diruz laguntzen dituen jakiteko.
Fernando Anbustegi, Alkatea: Galdera edo eskaera zein da?
Lander Santamaria, Geroa Bai: zenbat elkartek eta klubek jasotzen dute diru-laguntza udaletik, ez dira gutxi izango. Gobernu batzordean askotan ikusten dugu, baina udalaren aldetik laguntza jasotzen duten guztien kopurua jakiteagatik.

***Lander Santamaria, Geroa Bai:** hoy sale publicado en el boletín otra convocatoria de subvenciones a asociaciones y demás, igual para información, aunque hay veces que solemos ver en la comisión de hacienda, para conocer el número de asociaciones, clubes, entidades que no son pocos que subvenciona este ayuntamiento, a título informativo única y exclusivamente.*
***Fernando Anbustegi, Alcalde:** ¿Cuál es la pregunta o solicitud?*
***Lander Santamaria, Geroa Bai:** que numero de asociaciones y clubes se subvencionan desde el ayuntamiento, que no serán pocos. En la comisión del gobierno muchas veces lo vemos, pero por saber el total de los que reciben ayuda por parte del ayuntamiento.*

Jarraian, alkate-udalburu jaunak bilkura amaitutzat eman du 19:45ean. Idazkari gisa, horren guztiaren fede ematen dut.

Seguidamente, por el Sr. alcalde se levanta la sesión, siendo las 19:45 horas, de todo lo cual, como secretario doy fe.

ALKATEA
EL ALCALDE

IDAZKARIA
EL SECRETARIO